



REPOLA-SEURA R.Y.

# *Repolainen 63*

*Jäsentiedote 1/2013*



# **Repolainen**

*Repola-seura ry:n jäsenlehti*

Numero 63, 1/2013, helmikuu

Numeron 64 aineisto lähetettävä päätoimittajalle 15.4.2013 mennessä

## **Päätoimittaja**

Pertti Rannikko

pertti.rannikko@uef.fi

puh. (013) 717422

Huhtilammentie 945, 82160 Oskola

## **Toimittajat**

Valentina Afanassieva

Ville Pönttönen

## **Kuvatoimittaja**

Raimo Määttä

## **Repola-seura ry**

Hallituksen ja toimihenkilöiden yhteystiedot ovat takakannen etusivulla. Seuran nettisivut ovat osoitteessa [www.repola-seura.net](http://www.repola-seura.net), josta löytyy myös vanhoja Repolaisen numeroita.

## **Jäsenhakemukset ja osoitteenmuutokset**

Jäsensihteeri Päivi Kiiskinen, Sotkantie 1 E 33, 80160 Joensuu, gsm 050 599 1364, paivi.kiiskinen1@gmail.com

Vuosijäsenmaksu 18 €, ainaisjäsenmaksu 150 €, kannatusjäsenmaksu 100 €, vapaaehtoinen tukimaksu 10–30 €, perheenjäsenmaksu puolisoista ja alle 15-vuotiaasta lapsesta 0 €. Seuran pankkitili: Op Polvijärvi FI05 5354 0420 0466 26.

Painopaikka: Kirjapaino PR-Offset, Joensuu

**Kansikuva:** Puut odottavat pilkkojaansa Motkossa maaliskuussa 2012. Motko kuuluu Lentieran kylähallintoalueeseen ja sijaitsee noin 30 kilometriä Lentieran kylästä kaakkoon (kuva Raimo Määttä).

# *Repola-seuran kuulumisia*

Repola-seuran vuosikokous pidetään lauantaina 16.3.2013 Joensuussa Ortodoksisessa Kulttuurikeskuksessa (tarkemmin lehden takakannessa). Viime vuosikokouksesta lähtien seuran toiminta on perustunut uusiin sääntöihin, jotka patentti- ja rekisterihallitus hyväksyi 13.3.2012. Nämä uudet säännöt julkaistaan kokonaisuudessaan tämän lehden sivuilla 13–17.

Vuoden kokemuksen perusteella voidaan jo sanoa, että sääntöuudistuksen tavoitteet ovat toteutuneet hyvin. Seuran hallinto on keventynyt ja selkiytynyt. Hallituksen jäsenten toimikausi lyheni kahdesta

vuodesta yhteen ja koko hallitus vaihtuu vuosittain (aikaisemmin puolet jäsenistä oli erovuorossa). Varajäsenistä luovuttiin kokonaan, joten hallitukseen kuuluu puheenjohtajan lisäksi kuusi varsinaista jäsentä. Hallituksen jäsenet ovat nyt aktiivisemmin mukana toiminnassa, sillä kaikilla on jokin tehtävä.

Uusien sääntöjen mukaan vuosikokous on pidettävä maaliskuun loppuun mennessä (aikaisemmin huhtikuun). Tilikausi on nyt kalenterivuoden mukainen (aikaisemmin 1.3.–28.2). Sääntöjen mukaan taloudenhoitajan ei tarvitse enää



*Nettityöryhmä suunnittelemassa seuran kotisivuja Joensuussa 16.10.2012 vasemmalta Päivi Kiiskinen, Tuula Kilpeläinen ja Tarja Ipatti-Pöllänen (kuva Raimo Määttä)*

olla hallituksen jäsen, joskin kulu-  
neella kaudella näin on ollut.

Hallituksen kokouksia on päätty-  
vällä kaudella pidetty vain kolme,  
sillä toiminnasta ovat vastanneet  
hallituksen nimittämät toimikun-  
nat. Niissä on voinut olla mukana  
myös hallitukseen kuulumattomia.  
Kuluvana kautena toimikuntia on  
ollut kolme: Repolan matkan jär-  
jestelytoimikunta, seuran netti-  
sivuista vastaava työryhmä sekä  
Repolaisen toimituskunta.

Seuran toimintaa on yksityiskoh-  
taisemmin kuvattu sivulta 18 löy-  
tyvässä vuosikertomuksessa. Jä-  
senlehti Repolainen on ilmestynyt  
aikataulun mukaisesti ja siinä on  
julkaistu monipuolisia artikkeleita

ja erinomaisia valokuvia. Repolan  
matkalle osallistuneiden määrät  
ovat viime vuosina nousseet. Use-  
an vuoden ajan ongelmia tuottanut  
nettisivujen päivittäminen on saatu  
vihdoin sujumaan, joten nyt osoit-  
teesta [www.repola-seura.net](http://www.repola-seura.net) löyty-  
vät uusimmat Repolaisen numerot  
ja muukin ajankohtainen tieto.

Parantamisen varaa Repola-seu-  
ran toiminnassa kuitenkin on. Vuo-  
sikokouksessa on mahdollisuus  
arvioida seuran toimintaa ja esittää  
uusia ajatuksia. Siellä toimintaan  
on myös helppo tulla mukaan. Jä-  
senistön toivotaankin osallistuvan  
aktiivisesti vuosikokoukseen.

***Pertti Rannikko***



*Hallituksen kokouksessa Lieksassa 15.2.2013 saivat vuodenvaihteessa  
70 vuotta täyttäneet Raimo Määttä ja 60 vuotta täyttäneet Pertti Rannikko  
hallituksen muilta jäseniltä kukkia ja kirjalahjan*

# *Vuosikokouksessa elokuvaesitys*

Repola-seuran vuosikokous lauantaina 16.3.2013 Joensuun Ortodoksisessa Kulttuurikeskuksessa aloitetaan klo 12 katsomalla vajaan tunnin pituinen dokumenttielokuva *Kaksi vanhaa uittojätkää*. Elokuva on valmistunut vuonna 2005 ja sen on ohjannut Raimo Määttä. Hän vietti lapsuutensa Lieksassa Ruunaan kylässä Repolasta tulevan uittoreitin varrella. Elokuva kuvaa kahden entisen uittopomon, Raimon veljen Unto Määttän ja lentieralaisen Feodor (Heikki) Šallijevin, uittoveneellä tekemää matkaa. Matka alkaa rajan toiselta puolelta Roukkulanjärveltä ja

etenee Lieksajärven, Suulajärven ja Lentierajärven kautta Lieksanjolle, jota pitkin tullaan Lieksan keskustaani saakka. Välillä pistäydään Repolassa, Kiimanvaarassa ja Lentierassa tapaamassa entisiä uittomiehiä.

Dokumenttielokuva on kuvattu pääosin vuonna 2002 ja valmistui vuonna 2005. Se on esitetty sekä Suomen että Venäjän Karjalan televisioissa. Elokuvan toisessa pääroolissa oleva legendaarinen uittopäällikkö Heikki Šallijev kuoli Lentierassa 81-vuotiaana heti elokuvan valmistumisen jälkeen. Unto Määttä elää edelleen Lieksassa.



*Heikki Šallijev ja Unto Määttä laskemassa koskea elokuvassa Kaksi vanhaa uittojätkää*

# Repolan kuulumisia

*Repolalaiset Katja ja Aleksei Nesterov ovat taas pyynnöstämme läheteleet Repolan talvisia kuulumisia, jotka Valentina Afanassieva on koonnut ja suomentanut.*

## Marraskuu 2012

Ei meillä paljon mitään uutta tapahdu, mutta kerromme kuitenkin ihan tavallisesta jokapäiväisestä elämästämme. Se on rauhallista ja yksitoikkoistakin. Valitettava seikka on tosin se, että yhä useampi nuori muuttaa täältä pois paremman ja mielenkiintoisemman elämän toivossa.

Paikallisessa lehdessä oli kuva sillan läpi pudonneesta kuorma-autosta. Tätä siltaa pitkin ajoimme teidän kanssanne viime kesänä Keyriniemeen. Kuorma-auton lastina oli puolukkalaatikoita, ja se oli tulossa Lentierasta. Onneksi sekä auto että puolukat saatiin ylös joesta. Jos uutta siltaa ei tule, niin jääpä muisto viime kesän retkestä. Juuri tämän sillan yli olemme menneet aina marjaan, koska sen takana ovat parhaat marjapaikat. Kiertotie Kolvasjärvelle (Katjan kotikylälle) kulkee kaukaa ja on niin huonossa kunnossa, että taitaa jäädä marjat poimimatta.

Tie on nyt suljettu ja sillalle laitettu ajokieltomerkit. Repolasta Kiimanvaaraan ja Lentieraan on ajettava Mujejärven kautta. On puhuttu, että silta puretaan kokonaan ja aloitetaan uuden rakentaminen.

Kylän väki suhtautuu asiaan hyvin epäillen. Silta ehkä rakennetaan, mutta kuka tietää minä vuonna!

Marjanpoimintakausi oli tänä vuonna yllättävän pitkä, lokakuun loppupuolelle asti. Kun ostohintaa oli nostettu, niin kylästä löytyi paljon ahkeria poimijoita. Näytti siltä, että kaikki kyläläiset olivat ahke-roimassa. Ei ollut meidän kylässä silloin köyhiä eikä kipeitä.



*Aleksei ja Katja Nesterov viime kesänä välissään Valentina Afanassieva, jonka äiti oli Aleksein mummon sisko*

Muutaman vuoden takaisen infarktinkin vuoksi Katja joutui taas matkustamaan Petroskoihin asti lääkirintarkastukseen. Nyt jokainen päivä otetaan vastaan lahjana. Sanonnan mukaan mikä on nuorelle löytö, on vanhemmalle ihmiselle lahja.

## Tammikuu 2013

Nyt on sydäntalvi. Lunta on paljon, mutta onneksi tiet on aurattu suhteellisen hyvin. Hyvä uutinen meille on myös se, että sillan rakentaminen on aloitettu. Koneet on tuotu Pietarista saakka. Sieltä on tuotu myös sillan betonipaalut ja muut osat. Nyt ei aiota rakentaa mitään väliaikaista puusiltaa.

Tärkeätä on myös työmaan työllistävä vaikutus. Poikamme Andreikin sai töitä rakennustyömaalta, joka työllistää kymmenkunta kyläläistä. Vähän tuli mutkia matkaan, mutta toivottavasti alkuviihlyttelyjen jälkeen työt päästään käynnistämään täysillä.

Lehtitietojen mukaan Lentieraan aiotaan rakentaa saha. Se toteutuisi yhteistyössä suomalaisten kanssa. Lehdissä oli tietoa myös pienvoimalan rakentamisesta, mutta aika näyttää, mitä tapahtuu.

Kirkkorakennusta jo lämmitetään ja siellä tehdään viimeistelytöitä. On ostettu uusi uuni ja vedetty sähköt. Ei ole vielä tarkkaa tietoa siitä, milloin päästään varsinaiseen kirkolliseen toimintaan, mutta tilanne vaikuttaa lupaavalta.

Meidän perheessä on ilouutinen: tyttäreemme sai pojan, joka on jo hänen toinen lapsensa. Meillä on nyt neljä lastenlasta. Tanja-mummolle pikkupoika on seitsemästoista lapsenlapsenlapsi (Tanja Nesterovan monet Repola-seuralaiset tuntevat hyvin vieraanvaraisena emäntänä ja topakkana Nesteristen suvun matriarkkana – *kääntäjän huomautus*).

Toivotamme valoisaa kevättalvea Repola-seuralaisille!

***Katja ja Aleksei Nesterov***

*Lentieraan menevällä tiellä oleva silta heti Repolan kylän jälkeen oli jo viime kesänä huonossa kunnossa (kuva Raimo Määttä)*



# *Pänttösiä rajan molemmin puolin*

Repolan pitäjän vaiheet ovat suurelle osalle lukijoista tuttuja. Omia sukujuuriaan tutkineiden tiedossa ovat kyläkuntien vaiheet ja asukkaat viime vuosisadan parina ensimmäisenä vuosikymmenenä. Monet kylät tunnettiin ”pääsukujen” mukaisesti kuten esimerkiksi Haukkasaari Pottosten kylänä, Saarenpää Lukinien kylänä ja Lentiera Höttösten kylänä. Näin siksi, että näistä kylistä nousi Repolan pitäjän keskeisiä hallinto- ja liikemiehiä.

Omeliën kylä tiedettiin Pänttösten, Kyöttisten ja Nesteristen kylänä. Omassa selvitystyöharrastuksessani olen paneutunut syksyn aikana Pänttösten vaiheisiin. Paneutuminen on avannut uusia kanavia ja tietolähteitä, jotka ovat lisänneet mielenkiintoa jatkaa harrastusta.

## **Nimestä ja nimistöstä**

Repolan pitäjän Omeliën kylässä on 1800-luvun lopulla ja 1900-luvun alkupuolella asunut useita Pänttösen perheitä. Sitä ei tiedetä, mistä Pänttöset ovat alunperin tulleet tai miten Pänttönen-nimi on saanut alkunsa. Nimistön tutkijana tunnetun ja tunnustetun Veijo Saloheimon mukaan Pänttönen-nimi (Pänttö) perustuu Panteleimon-nimeen ja siten vahvasti ortodoksisuuteen.

Paikanniminä muunnoksia esiintyy: Pyhäselän Hammaslahdessa on Päntönkangas ja Tuupovaarassa Päntöntie. Nimen historiaan en ole tarkemmin paneutunut.

Väestörekisterin nimipalvelun mukaan Pänttönen on nykyisenä sukunimenä Suomessa 47 henkilöllä, joista miehiä 24 ja naisia 23. Yhteensä nimi on tai on ollut kaikkiaan 89 henkilöllä väestörekisterijärjestelmän käytössä ollessa vuodesta 1964 alkaen. Tiedot ovat päivämäärältä 21.2.2012. Nykyisen Pänttösen nimen käyttäjistä on vanhempieni Martti ja Anastasia Pänttösen jälkeläisiä 20 henkilöä, 8 miestä ja 12 naista.

Kun olen koennut tietoja Repolan Pänttösisistä, olen joutunut toteamaan useamman kerran, kuinka epätarkkaa väestön ”virallinen”

kirjaaminen on ollut. Eroja on etunimissä ja samalla henkilöllä esiintyy useita eri muotoja (Makaria, Makarie, Makarij, Makko). Syntymäaikoja ei ole läheskään kaikkien osalta kirjattu; on vain vuosi tai kuukausi ja vuosi. Harvemmin syntymäaika on päivän tarkkuudella ja silloinkin saman henkilön syntymäpäivissä voi eri lähteissä olla eroja.

Suomen puolelle tullessa karjalaiset ja venäläistyyliset etu- ja sukunimet muutettiin suomalaisiksi, mutta ei minkään kaavan tai yhtenäisen käytännön mukaisesti. Ivan tai Iivana muuttui Juhoksi, Juhanaksi tai Juhaniksi, Feodor Heikiksi, Vasili Villeksi tai Viljoksi jne. Siksi tietojen todenperäisyyteen pitää suhtautua suurella epävarmuudella enkä sataprosenttiseen varmuuteen ole pyrkinytkään.

Tarkempia tietoja asukkaista on kirjattu kesällä 1920, jolloin Repolan asukkaista laadittiin luettelot lomakkeille, joissa on perhetiedot (vanhemmat, lapset), koulusivitys, uskonto, kansallisuus ja maininta siitä, onko asianomainen rokotettu. Tätä aineistoa säilytetään osana Repolan nimismiehen arkistoa Helsingissä kansallisarkistossa, josta se on saatavissa kaukolainaksi myös eri puolilla maata sijaitseviin maakunta-arkistoihin. Valitettavasti alkuperäisistä luetteloista on säilynyt vain osa, muun muassa Omeliesta ei ole kaikkien ruoka-

kuntien tietoja. Samoin Repolan kylistä puuttuu kokonaan ainakin Saarenpään, Kolvasjärven ja Muujärven luettelot. Kun tiedossa on, että isäni sisko Eudokia on siirtynyt Saarenpäähän, en ole pystynyt tarkistamaan hänen perhetietojaan. Samoin Palaga Mitrontytär Pänttönen on mennyt Muujärvelle eikä tietoja ole käytettävissä.

Asukasluetteloihin on kirjattu ajan tavan mukaisesti myös isännimet. Niinpä olen voinut yhdistää, että ukkini Mikael (Mikki) Feodorinpoika (s. 1858 Repolassa) ja Andrei Feodorinpoika (s. Repolassa) ovat olleet veljeksiä. Samoin Miitrei (Mitro) Nikitininpoika (s. 1855 Repolassa) ja Jestafei Nikitininpoika (kuollut 1918) ovat olleet veljeksiä. Myös Bukolai Pänttösen lapsia löytyy useita. Muiden ”yhteisyyksien” selvittäminen on tällä kertaa ylivoimaisen vaikeaa.

## **Karjalan pakolaisiksi monin eri tavoin**

Repolasta tultiin Suomeen pakolaisiksi monin eri tavoin. Muuttoliike alkoi jo 1800-luvun puolella, valtaosa tuli vallankumouksen jälkeen ja viimeisimmät vuonna 1922. Setäni Heikki (Feodor) Pänttösen lähden Repolasta kerrotaan tapahtuneen sen jälkeen, kun pojat Feodor ja Makaria olivat olleet isänsä Mikki Pänttösen kanssa Muurmannin ratatöissä. Heidän tullessaan

kotiin oli mummo kiiruhtanut heitä vastaan ja sanonut, että kotona ovat ”punikkijoukkojen” noutajat hake-massa armeijaan. Heikki ja Martti eivät olleet palanneet kotiin vaan jääneet piileskelemään ja myöhemmin liittyneet valkosuomalaisten muodostamiin Aunuksen joukkoihin. Heikki on kertonut luovut-taneen aseensa ja ilmoittautunut viranomaisille Kuhmoniemiellä. Martti on taas kertonut kopistelleen viimeiset patruunat leipälaukusta-an Kostamuksen koulun veräjän korvassa.

Oman isäni Martti Pänttösen vaiheet lienevät hyvin samanlaiset. Koska pojat olivat nuoria ja sotilasjoukkoihin piti olla vähintään 18 vuoden ikäinen, ilmoitti Feodor syntymäajakseen 17.5.1902 ja Makaria 25.7.1902. Repolan siviili-hallinnon väestöluettelon mukaan Feodor oli syntynyt toukokuussa 1903 ja Makaria elokuussa 1904. Samantapaisia epätarkkuuksia löy-tyy varmasti muitakin.

## **Elämänvaiheita rajan takana**

Miitrei (Mitro) Nikitininpoika Pänttösen perhe oli 9 lapsinen suur-perhe. Tarton rauhan jälkeisissä ta-pahtumissa perheen vanhin poika Ivan (Juho, s. 1883) perheeseen siirtyi Suomeen ja asettui asumaan Viljakkalaan. Juhon ja Anastasian tullessa Suomeen oli heillä kaksi poikaa, Timofei ja Feodor (Heik-

ki).Tämän sukuhaaran edustajia asuu edelleen Tampereen tienoilla.

Tyttärien vaiheista ei ole paljo-akaan tietoja säilynyt. Palaga on muuttanut Muujärvelle, Iron ja Po-linan vaiheista ei ole tietoja. Mari-an (s. 1891) puoliso Miitrei Prokki-jev tapettiin ensimmäisessä maail-mansodassa. Maria asui Repolassa lastensa ja heidän perheiden lähellä ja kuoli 82-vuotiaana vuonna 1973 ja haudattiin Haukkasaaren kalmis-toon.

Perheen pojista Vasili (Ville, s. 1897) vangittiin vainovuosina eikä hän palannut takaisin. Perhe oli sil-loin jo perustettu ja lapset Valenti-na, Fedja ja Nadja asettuivat asu-maan Muurmanskiin.

Pojista Andrei (Antti) vangittiin myös vainovuosina, hän selvisi vaikeuksista ja kuoli vuonna 1976 Siperiassa.

Perheen nuorin poika Simana (Simo, s. 1905) jäi Repolaan ja sai aikanaan opettajan koulutuksen. Simon nimi mainitaan myös suomalaisen Urho Ruhasen kirjassa ”Syytettynä suomalainen”. Simo Pänttönen on ollut Urho Ruha-sen opiskelukaveri. Simo meni naimisiin myös karjalaisen Senja Teppanantytär Karhun (s. Jyvälah-dessa ja kuoli 1984 Petroskoissa) kanssa. Opettajan toimessa Simo Pänttönen oli Vuokkiniemiellä, jos-sa kuoli 1950. Perheessä oli kaksi poikaa, Reino ja Oiva. Molemmat pojat työskentelivät Kuolassa kai-

voksilla. Reino kuoli vuonna 1990 perheettömänä syöpään. Oiva perheineen muutti eläkkeelle päästyään Petroskoihin, jossa edelleen viettää eläkepäiviään Svetlanavaimon kanssa. Perheessä on kaksi lasta, poika Gennadi, joka asuu Moskovassa ja tytär Leena, joka asuu Petroskoissa. Oivan ja Svetlanan tyttären tytär Senja halusi jo lapsena Petroskoissa suomalaiseen kouluun, opiskeli ahkerasti ja asuu nyt Suomessa pääkaupunkiseudulla opettaen suomenkieltä maahanmuuttajille.

Oiva kertoi lapsuudestaan ja nuoruudestaan, että he asuivat sodan jälkeen jonkin aikaa Lahden-

pohjassa, josta hänelle jäi erityisesti mieleen suomalaisten jäljiltä vielä korjaamattomat viljapellot. Lahdenpohjan jälkeen perhe muutti Vienan Karjalaan, viimeksi Vuokkiniemelle, jossa isä Simo kuoli sairauksiin vain 45-vuotiaana. On mielestäni merkittävää, että Oiva käyttää puhekielessä jatkuvasti sukulaistensa etunimistä ns. suomalaismuotoja, vaikka virallisissa asiakirjoissa saattaa olla karjalais- tai venäläistyylinen muoto.

Vainotuksi joutui hyvin moni karjalaisperhe, varsinkin jos jotkut perheen jäsenet olivat paenneet Suomeen eivätkä tulleet ns. armovuosina takaisin. Niin joutui



*Ville, Svetlana, Arja ja Oiva Pönttönen Hammaslahdessa 1990-luvun alussa*



*Oiva Pänttönen, tyttärensä Leena ja tämän tytär Senja sekä Pekka ja Ville Pänttönen Petroskoissa 1990-luvun alkupuolella*

myös Andrei Feodorinpoika Pänttösen nuorempi poika Aleksander (Saska) pidätetyksi vuonna 1919 punaisten toimesta ja teloitettiin joulukuussa 1921 Saarenpäässä. Todennäköisesti myös vanhempi poika Nikolai vangittiin, koska hänen vaimonsa Ekaterina (o.s. Homanen) lapsineen pakkosirrettiin 1936 rajavyöhykkeen puhdistuksen aikana Omelian kylätoimikunnan alueelta (sijoituspaikka ei ole tiedossa).

Bukolai Pänttösen lapsista ainakin Paavo ja Antti ovat tulleet Suomeen jo huomattavasti ennen kansannousua. He asettuivat asumaan Joensuuhun, jossa toimivat liikealalla. Heidän lastenlapsia asuu edelleen Joensuussa ja Lahdessa. On todennäköistä, että Bukolai Pänttösiä on Repolassa ollut kaksi, sillä ikä- ja perhetiedot eivät muuten ole tulkittavissa.

***Ville Pänttönen***

# Repola-seura ry:n säännöt

## 1. Nimi ja kotipaikka

Yhdistyksen nimi on Repola-seura ry ja sen kotipaikka on Joensuu. Yhdistyksen toiminta-alueena on koko Suomi.

## 2. Tarkoitus ja toiminta

Yhdistyksen tarkoituksena on toimia Repolasta, sen historiasta ja kulttuurista kiinnostuneiden henkilöiden yhdyssiteenä sekä vaalia Repolan seudun kulttuuria ja perinnettä.

Yhdistys toteuttaa tarkoitustaan:

- toimimalla yhteistyössä repolaisen ja karjalaisen perinteen edistämisen kannalta keskeisten järjestöjen ja yhteisöjen kanssa
- järjestämällä tilaisuuksia ja tapaamisia sekä harjoittamalla julkaisutoimintaa
- harjoittamalla repolalaisen kansanperinteen ja kulttuurin tutkimusta, ylläpitämistä ja elvyttämistä auttamalla jäseniään yhteyksien saamiseksi sukulaisiin Karjalan Tasavallassa.

Toimintansa tukemiseksi yhdistys voi ottaa vastaan:

- lahjoituksia, avustuksia ja testamentteja sekä hankittuaan asianmukaisen luvan
- perustaa rahastoja
- järjestää myyjäisiä, arpajaisia ja keräyksiä

Yhdistyksen tarkoituksena ei ole voiton tai muun taloudellisen ansion hankkiminen siihen osallisille, eikä sen toiminta saa muodostua pääasiassa taloudelliseksi.

## 3. Kieli

Yhdistyksen virallinen kieli on suomi.

## 4. Jäsenet

Yhdistyksen jäsenet voivat olla vuosi-, perhe-, ainais-, tai kannattajajäseniä taikka kunniajäseniä. Vuosi-, perhe-, ainais- ja kunniajäseniä ovat yksityiset henkilöt. Yksityisten henkilöiden lisäksi kannattajajäseniä voivat olla myös oikeustoimikelpoiset yhteisöt. Vuosijäsenet suorittavat vuosittaisen ja ainaisjäsenet kertakaikkisen, yhdistyksen vuosikokouksen vahvistaman jäsenmaksun.

Perhejäseniä voivat olla vuosi- tai ainaisjäsenen kanssa samassa ruokakunnassa heidän kanssaan asuvat. Perhejäseneltä ei peritä jäsenmaksua.

Vuosi-, perhe, ainais- ja kannattajajäsenet hyväksyy yhdistyksen hallitus.

Kunniajäseniksi voidaan hallituksen esityksestä yhdistyksen kokouksessa kutsua henkilö, joka on huomattavasti edistänyt ja tukenut yhdistyksen toimintaa. Kunniajäsenillä ei ole jäsenmaksuvelvollisuutta.

Jäsen on vapaa yhdistyksen jäsenyydestä sen jälkeen, kun hän on kirjallisesti ilmoittanut hallitukselle eroavansa yhdistyksestä. Hallitus voi myös erottaa jäsenen, jos tämä ei edellisen vuoden loppuun mennessä ole suorittanut jäsenmaksuaan.

## 5. Hallitus

Yhdistyksen asioita hoitaa hallitus, johon kuuluu vuosikokouksessa valitut puheenjohtaja ja kuusi (6) varsinaista jäsentä.

Hallituksen toimikausi on yksi (1) vuosi. Hallitus jatkaa kuitenkin toimintaansa aina siihen saakka kunnes vuosikokous on valinnut uudet hallituksen jäsenet.

Hallituksella on oikeus toimikautensa ajaksi perustaa tarpeelliseksi katsomiaan toimikuntia. Hallitus valitsee keskuudestaan vuodeksi kerrallaan varapuheenjohtajan ja perustamiensa toimikuntien puheenjohtajat. Muut tarvittavat toimihenkilöt voidaan valita myös hallituksen ulkopuolelta. Hallitus kokoontuu puheenjohtajan tai hänen estyneenä ollessaan varapuheenjohtaja kutsusta, kun kutsun

antaja toteaa kokouksen tarpeelliseksi tai aina kun vähintään kaksi (2) hallituksen jäsenistä sitä vaatii.

Kokouskutsu ja asialista on saatettava hallituksen jäsenille tiedoksi vähintään seitsemän (7) vuorokautta ennen kokousta. Hallitus on päätösvaltainen, kun hallituksen puheenjohtaja tai hänen ollessaan estynyt johtamasta kokousta varapuheenjohtaja ja vähintään kolme (3) muuta hallituksen jäsentä ovat saapuvilla. Päätökset tehdään yksinkertaisella äänten enemmistöllä. Äänten mennessä tasan, päätökseksi tulee se mielipide, johon puheenjohtaja on yhtynyt, lukuun ottamatta vaaleja, joissa asia ratkaistaan arvalla.

## **6. Nimenkirjoittajat**

Yhdistyksen nimen kirjoittavat hallituksen puheenjohtaja tai varapuheenjohtaja tai hallituksen siihen oikeuttama yhdistyksen toimihenkilö, kukin yksin.

## **7. Tilikausi ja toiminnantarkastus**

Yhdistyksen tilikausi on 1.1.xx – 31.12.xx. Toimintavuoden tilinpäätös ja hallituksen vuosikertomus on toimitettava toiminnantarkastajalle helmikuun aikana. Toiminnantarkastajan tulee antaa kirjallinen lausuntonsa hallitukselle maaliskuun viidenteentoista (15) päivään mennessä.

## **8. Yhdistyksen kokoukset**

Yhdistyksen kokouksia ovat vuosikokous ja ylimääräiset kokoukset. Yhdistyksen vuosikokous pidetään hallituksen kutsusta maaliskuun loppuun mennessä. Yhdistyksen ylimääräinen kokous pidetään, milloin hallitus katsoo sen tarpeelliseksi tai milloin vähintään kymmenesosa (1/10) yhdistyksen äänioikeutetuista jäsenistä sitä hallitukselta kirjallisesti vaatii ilmoittamansa asian käsittelemiseksi. Yhdistyksen kokouksissa jokaisella 18 vuotta täyttäneellä vuosi-, perhe- tai ainaisjäsenellä on yhtäläinen äänioikeus. Äänestykset ratkaistaan yksinkertaisella äänten enemmistöllä. Äänten mennessä tasan, ratkaisee kokouksen puheenjohtajan ääni, vaaleissa kuitenkin arpa.

## 9. Koollekutsuminen

Kutsu vuosi- tai ylimääräiseen kokoukseen on hallituksen toimittava jäsenille henkilökohtaisilla kirjeillä tai jäsentiedotteella viimeistään kahdeksan (8) vuorokautta ennen kokousta.

## 10. Vuosikokous

Yhdistyksen vuosikokouksessa käsitellään seuraavat asiat:

1. kokouksen avaus
2. valitaan kokouksen puheenjohtaja, sihteeri, kaksi (2) pöytäkirjan tarkastajaa ja tarvittaessa kaksi (2) ääntenlaskijaa
3. vahvistetaan äänioikeusluettelo
4. todetaan kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus
5. vahvistetaan kokouksen työjärjestys
6. esitellään vuosikertomus, tilinpäätös ja toiminnantarkastajan lausunto
7. päätetään vuosikertomuksen hyväksymisestä ja tilinpäätöksen vahvistamisesta
8. päätetään vastuuvapauden myöntämisestä hallitukselle ja muille tilivelvollisille
9. päätetään jäsenmaksujen suuruudesta
10. päätetään palkkioista ja kulukorvauksista
11. vahvistetaan toimintasuunnitelma ja talousarvio
12. valitaan hallituksen puheenjohtaja ja muut hallituksen jäsenet
13. valitaan toiminnantarkastaja sekä varatoiminnantarkastaja
14. käsitellään hallituksen muut kokouskutsussa esittämät asiat
15. käsitellään muut mahdollisesti esille tulevat asiat, joista ei kuitenkaan voida päättää

Mikäli yhdistyksen jäsen haluaa saada jonkin asian vuosikokouksen käsiteltäväksi, on hänen ilmoitettava siitä kirjallisesti hallitukselle tammikuun 31 päivään mennessä. Hallituksen on käsiteltävä sekä sisällytettävä asia vuosikokouskutsuun.

## 11. Sääntöjen muuttaminen ja yhdistyksen purkaminen

Päätös sääntöjen muuttamisesta ja yhdistyksen purkamisesta on tehtävä yhdistyksen vuosikokouksessa vähintään kolmen neljäsosan (3/4) enemmistöllä äänestyksessä annetuista hyväksytyistä äänistä. Kokouskutsussa on mainittava sääntömuutosesityksestä tai esityksestä yhdistyksen purkamiseksi. Kutsuun on liitettävä myös voimassaolevat säännöt sekä sääntömuutosehdotus.

Yhdistyksen purkautuessa on sen varat ja omaisuus käytettävä yhdistyksen tarkoituksen edistämiseen, purkamisesta päättävän kokouksen määräämällä tavalla. Yhdistyksen tullessa lakkautetuksi varat ja omaisuus käytetään samaan tarkoitukseen.

## 12. Yhdistyslaki

Muutoin noudatetaan yhdistyslain määräyksiä.

---



*Repola-seuran hallitus ja nettityöryhmä yhteisessä kokouksessaan Joensuuissa 16.10.2012 vasemmalta Valentina Afanassieva, Ville Päänttönen, Lea Tserni-Puittinen, Pertti Rannikko, Päivi Kiiskinen, Tuula Kilpeläinen ja Tarja Ipatti-Pöllänen (kuva Raimo Määttä)*

# ***Repola-seura ry:n vuosikertomus toimintakaudelta 1.4.2012–28.2.2013***

## **1. Yleistä**

Repola-seura ry:llä oli 27. toimikausi, jota toteutti Joensuussa 21.4.2012 pidetyssä vuosikokouksessa valittu hallitus. Vuosikokouksesta lähtien yhdistys on noudattanut uusia sääntöjä, jotka patentti- ja rekisterihallitus hyväksyi 13.3.2012.

## **2. Jäsenistö**

Toimikauden lopussa seurassa oli 117 vuosijäsentä ja 57 ainaisjäsentä. Kun edellä mainittujen lisäksi otetaan huomioon yhdistyksen jäsenluettelossa olevat perhejäsenet, voidaan sanoa, että yhdistyksessä on selvästi yli 200 jäsentä. Toimintavuoden aikana seuraan liittyi 8 uutta vuosijäsentä ja yksi ainaisjäsen. Jäsenistö asuu ympäri Suomea, mutta jonkinlaisia tihentymäalueita ovat Pohjois-Karjala ja Helsingin seutu.

## **3. Hallitus**

Hallitus on kokoontunut kolme kertaa ja pöytäkirjoihin on kirjattu yhteensä 43 §:ää. Hallituksen puheenjohtajana on toiminut Pertti Rannikko, varapuheenjohtajana Valentina Afanassieva, taloudenhoitajana Tuula Kilpeläinen, jäsensihteerinä Päivi Kiiskinen, sihteerinä Lea Tserni-Puittinen ja varsinaisina jäseninä Raimo Määttä ja Ville Päänttönen.

## **4. Julkaisutoiminta**

Jäsenlehti Repolaisesta julkaistiin toimikauden aikana neljä numeroa (numerot 60–63). Kutakin numeroa on painettu 200–210 kappaletta, minkä lisäksi se on ollut heti ilmestyttyään luettavissa myös seuran kotisivuilla. Paperiversiota postitettiin yhteistyökumppaneille rajantakaiseen Karjalaan 14 kappaletta ja Suomeen 7 kappaletta.

## **5. Talous**

Hallitus noudatti taloudenpidossa erittäin tiukkaa linjaa. Hallituksen kokous- ja matkakulut olivat 0 €. Samoin toimistotarvikkeiden hankinta oli 0 €. Toimintavuoden kulut kohdistuivat lähes kokonaan Repolaisen painatukseen ja postitukseen. Jäsenmaksujen ohella tuloja saatiin myymällä *Aunuksen Repola* -kirjaa tilikauden aikana 10 kappaletta. Toimintakauden tuotto oli tuloslaskelman mukaan +527,88 €. Tiliotteen mukaan tilin saldo 31.12.2012 Polvijärven OP:ssa oli 3 142,79 €.



## Hallitus 1.4.2012 – 28.2.2013

Pertti Rannikko, *puheenjohtaja*, p. (013) 717422  
Huutilammentie 945, 82160 OSKOLA  
[pertti.rannikko@uef.fi](mailto:pertti.rannikko@uef.fi)

Valentina Afanassieva, *varapuheenjohtaja*, gsm 040 716 5151  
Torikatu 3 D 25, 80110 JOENSUU  
[valafa@saunalahti.fi](mailto:valafa@saunalahti.fi)

Lea Tserni-Puittinen, *sihteeri*, gsm 050 5204121  
Kylänlahdentie 24, 81810 Jamali  
[lea.tsernipuittinen@lieksa.fi](mailto:lea.tsernipuittinen@lieksa.fi)

Tuula Kilpeläinen, *taloudenhoitaja*, gsm 044 330 5529  
Niemiskyläntie 51, 88900 KUHMO  
[tuula.kilpelainen@iki.fi](mailto:tuula.kilpelainen@iki.fi)

Päivi Kiiskinen, *jäsens sihteeri*, gsm 050 599 1364  
Sotkantie 1 E 33, 80160 Joensuu  
[paivi.kiiskinen1@gmail.com](mailto:paivi.kiiskinen1@gmail.com)

Raimo Määttä, gsm 0400 273365  
Teollisuuskatu 11, 80100 JOENSUU  
[mediamaatta@gmail.com](mailto:mediamaatta@gmail.com)

Ville Pönttönen, gsm 040 5111 560  
Kauppakatu 10a A 1, 80100 JOENSUU  
[ville.panttonen@gmail.com](mailto:ville.panttonen@gmail.com)

## ***Vuosikokous 16.3.2013 klo 12 Joensuussa***

***Repola-seura ry:n vuosikokous pidetään lauantaina 16.3.2013 Joensuussa Ortodoksisessa Kulttuurikeskuksessa (Kauppakatu 44) klo 12 alkaen. Tilaisuuden aluksi katsotaan Raimo Määtän ohjaama dokumentti-elokuva Kaksi vanhaa uittojätkeä, joka kertoo Repolan ja Lieksanjoen rajautoista (elokuvasta lisää tämän lehden sivulla 5). Varsinainen vuosikokous alkaa noin klo 13. Esillä ovat sääntöjen 10. pykälän mukaiset asiat (mm. vuosikertomus, tilinpäätös, vastuuvapauden myöntäminen, toimintasuunnitelma, talousarvio ja hallituksen jäsenten valinta). Vuosikertomus on tämän lehden sivulla 18.***

***Tilaisuudessa on kahvitarjoilu. Tervetuloa!***

## ***Heinäkuussa Repolaan***

***Repola-seura järjestää jälleen ensi kesänä matkan Repolaan. Matka-ajankohta on 12.–15. heinäkuuta. Matkareitti rajalle on Joensuu-Lieksa-Nurmes-Kuhmo. Pyydämme matkasta kiinnostuneita ilmoittautumaan huhtikuun loppuun mennessä Pertti Rannikolle (yhteystiedot löytyvät edelliseltä sivulta). Kyse on vasta alustavasta kartoituksesta, ei sitovasta ilmoittautumisesta.***